

# BRAUN

## PurEase

多士炉  
Toaster



型号 4117

型号 4116

Type 4117

Type 4116

Register your product

[www.braunhousehold.com/register](http://www.braunhousehold.com/register)

HT 3000

HT 3005

HT 3010

HT 3100

HT 3110

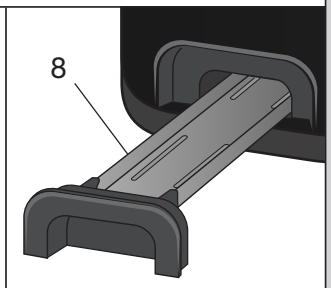
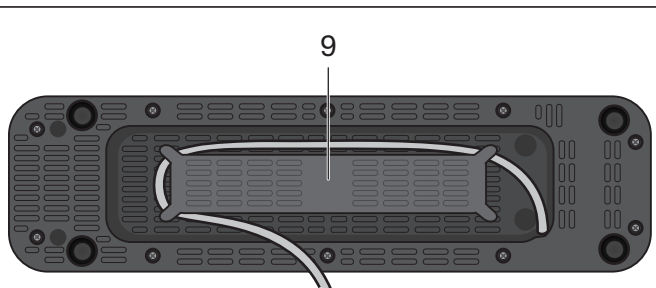
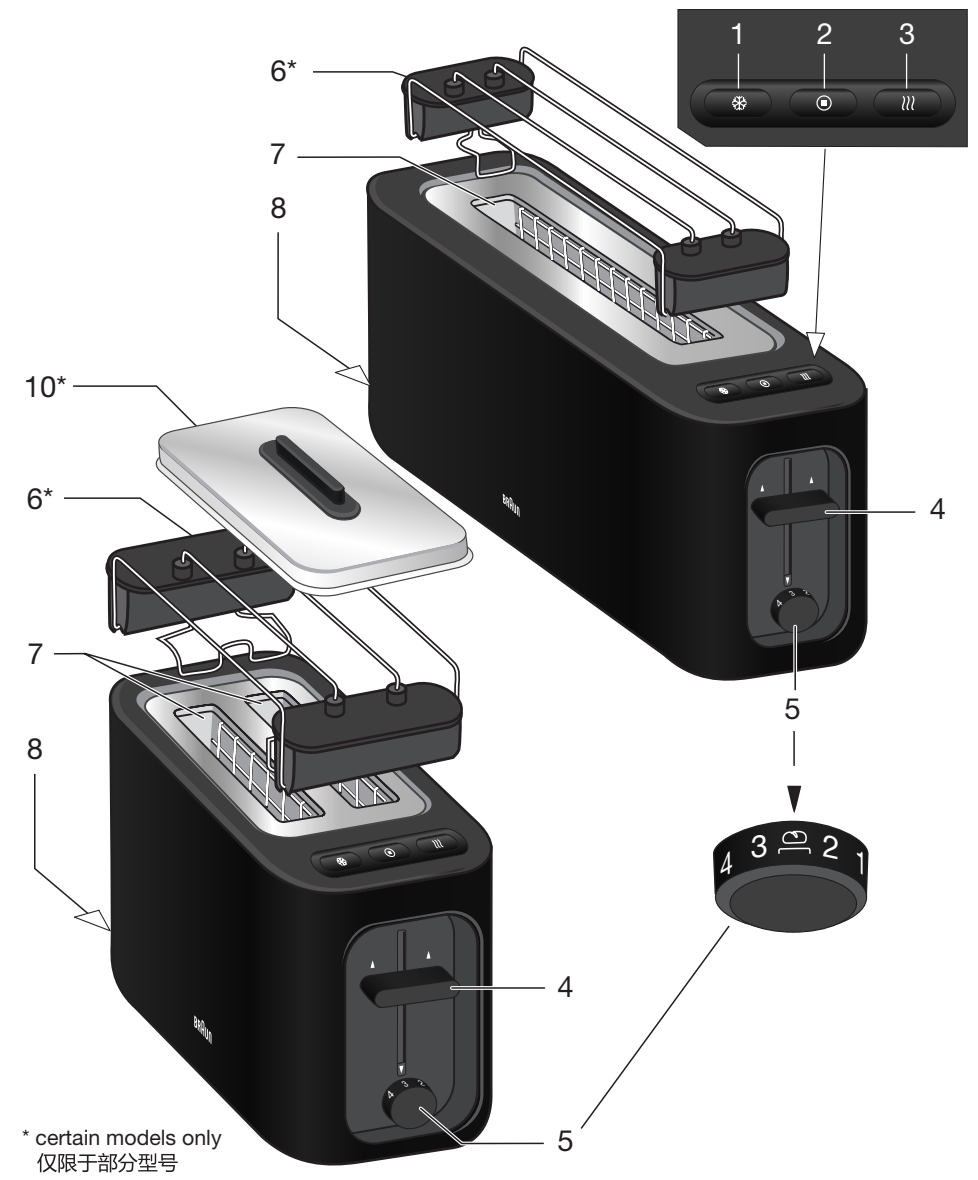
English 4

中文 7

De'Longhi Braun Household GmbH  
Carl-Ulrich-Straße 4  
63263 Neu-Isenburg/Germany

5723010074/05.19  
UK/CN





## English

Our products are engineered to meet the highest standards of quality, functionality and design. We hope you thoroughly enjoy your new Braun appliance.

### Before use

**Please read instructions carefully and completely before using the appliance.**

#### Caution

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 years and supervised.
- Children younger than 8 years shall be kept away from the appliance and its mains cord.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Bread may burn. Therefore do not use near or below curtains or other flammable materials.
- Never switch on the toaster if the dust lid is in place.
- The appliance will get hot during operation, especially the metal parts. Unplug the toaster and let it cool down before putting on the dust lid and storage.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Cleaning of the appliance should

follow the instruction in the relevant section.

- Never immerse the unit in water or other liquids.
- This appliance is designed for household use only and for processing normal household quantities.
- Before plugging into a socket, check whether your voltage corresponds with the voltage printed on the bottom of the appliance.
- Do not use unattended.
- Avoid touching hot insides.
- Never let the cord come in contact with the inside.
- Do not put metal objects into the toaster.
- This appliance is not suitable for toasting crisp bread, rusk, or similar food.
- Never cover the toaster slot during operation nor insert food covered with foil.
- Never use without the crumb tray in place.
- Only use in upright position.
- Do not toast any fatty food
- Never place the toast directly on the toaster

#### Description

- 1 Defrost button
- 2 Stop button
- 3 Reheat button
- 4 Bread lift
- 5 Variable browning control (1-7)
- 6 Bun warming rack (certain models only)
- 7 Toaster slot
- 8 Removable crumb tray
- 9 Cord storage
- 10 Dust lid (certain models only)

**Before using for the first time, heat up the empty toaster 3 times at setting «7» in a well-aired room. This will remove possible odours caused by manufacturing processes.**

## Operation

You can toast all sizes of bread which fit the toaster slot.

- Ensure the crumb tray (8) is in place and the dust lid has been removed.
- Use the variable browning control (5) to choose one of 7 toasting cycle times while considering the type, freshness and the thickness of the bread.
- Insert the bread, then press down the bread lift (4).
- The toaster automatically stops at the end of the toasting cycle, the bread lift returns to the starting position and the slices of bread pop up.
- The toasting cycle may be interrupted at any time by pressing the «Stop» button (2).

**Note:** Even if bread is jammed in the toaster slot (7), the appliance stops automatically at the end of the toasting cycle. To remove the bread unplug the toaster, let it cool down and carefully remove the jammed bread with a non-metallic, blunt tool.

## Comfort lift function

You can lift the bread further upwards by shifting the bread lift (4) as indicated by the arrows above the bread lift.

For your convenience, the bread lift remains in the upper position.

## Defrost function

The defrost function guarantees that the toasting result is the same whether you use frozen or fresh bread.

It will take a little longer to toast as the toaster will automatically defrost the bread first before toasting.

- Adjust the browning control (5).
- Press down the bread lift and then press the «Defrost» button (1).
- At the end of the cycle the toaster stops automatically and the bread lift returns to the starting position.

## Reheat function

- Press down the bread lift and then press the «Reheat» button (3).
- The toaster starts for just a short time to heat up bread that has already been toasted.
- At the end of the cycle the toaster stops automatically and the bread lift returns to the starting position.

## Bun warming rack (certain models only)

The bun warming rack (6) is designed for warming up buns.

- Adjust the browning control (5) to the position with the bun symbol.
- Press down the bread lift (4).
- At the end of the cycle the toaster stops automatically and the bread lift returns to the starting position.

**Note:** Do not attempt to use it with cakes, pizza, baking tins or whole loaves. This will cause heat accumulation within the toaster. Buns must not be wrapped in any kind of foil.

## Dust lid (certain models only)

The dust lid is designed to cover the toaster slots when the toaster is not in operation and ensures a clean storage and use.

**Note:** The dust lid must not be used during operation.

## Cleaning

- Always unplug the appliance and allow to cool down before cleaning.
- Never clean the appliance under running water, nor immerse it in water. Clean the exterior surfaces with a damp cloth only.
- Do not use steel wool or abrasive cleaners. Small amounts of dishwashing liquids may be used. Never use any solvents such as alcohol, gasoline or benzene.
- Occasionally pull out and empty the crumb tray (8).

## Troubleshooting Guide

<b>Problem</b>	<b>Cause</b>	<b>Solution</b>
The bread pops up almost immediately without having been toasted	Crumb tray is not positioned correctly Bread lift is not in the right position	Check if the crumb tray is in the right position Check if the bread lift is in the lower position If none of the above contact Braun Customer Service
The toast is too dark/ too light	The browning setting selected is too high or too low	Select a lower / higher browning setting
Smoke comes out of the toaster	The selected browning setting is too high for the type of bread inserted	Press STOP button to stop the toasting cycle Select a lower browning setting

## 中文

我们的产品经过精心设计，功能完备，质量优异，满足高标准要求。希望您喜欢这款全新的博朗产品。

## 用前须知

使用产品前，请仔细阅读使用说明书。

### 注意事项

- 大于8岁的儿童或有生理、心理和感官障碍或缺乏本产品操作经验及知识的人士请在有人监管或指导的情况下安全使用本产品，并确保已了解相关操作风险。
- 请勿让儿童把玩本产品。
- 请勿让儿童在无人监管的情况下清洁、维护本产品。
- 本产品及其主电源线应置于8岁以下儿童接触不到的地方。
- 电源线损坏时，为了避免危险，请务必由制造商、代理商或经授权的专业服务人员更换。
- 面包有可能燃烧。请勿在靠近窗帘及其他可燃材料的地方或在窗帘及其他可燃材料的下方使用。
- 请勿在未取下防尘盖时启动本产品。
- 本产品在使用过程中易热，尤其是其金属部件。使用结束后请先拔下电源插头，待其冷却后盖上防尘盖再进行储藏。
- 本产品不能在外接定时器或独立的遥控控制系统方式下运行。
- 具体清洗方法参照《清洗》部分。
- 切勿将本产品浸泡在水或其他液体中。
- 本产品仅限于家用，适合处理普通家庭量的食物。
- 产品通电之前，请先确认当地供电电压

与本产品底部标签所示的额定电压是否一致。

- 请勿在无人照看的情况下使用本产品。
- 避免接触多士炉内的灼热内侧表面。
- 请勿将电源线接触本产品内侧及其金属部件，将多余的电源线缠绕到机器底部的电线储藏格（9）中，用以避免本产品运行时电源线接触发烫的金属部件。
- 请勿将金属物件置于多士炉内。
- 本产品不适宜于烘烤脆面包片，甜面包干或类似食物。
- 请勿覆盖烤面包槽，或是往槽内插入包有铝箔的食物。
- 使用本产品时，确保面包屑托盘已放置到位。
- 本产品只有在竖直放置的状态下才可使用。
- 请勿烘烤任何含有脂肪的食物。
- 请勿将面包片直接放置于多士炉上方。

### 描述

- 1 解冻按钮
- 2 停止按钮
- 3 再加热按钮
- 4 面包升降器
- 5 可调节烘烤控制（1-7）
- 6 面包烤架（HT3010/3110适用）
- 7 烤面包槽
- 8 面包屑托盘
- 9 电线储藏格
- 10 防尘盖（HT3005适用）

请于首次使用之前在通风良好的空间内将空置烤多士炉调节至7档并加热3次，以去除生产加工过程中产生的异味。

## 操作

您可使用该产品烘烤所有适宜烤槽大小的面包。

- 确保面包屑托盘（8）固定到位，并且已移除防尘盖（10）。
- 根据所烤面包的类型、新鲜程度和厚度，使用可调节烘烤控制（5）选择您想要的烘烤程度，共有7档可供选择。
- 接通电源插入面包，然后按下面包升降器（4）。
- 多士炉在烘烤时间结束时会自动停止，面包升降器（4）返回到初始位置，面包会被自动托起。
- 若需中断烘烤，只需按下停止按钮（2）。

**注意：**若面包卡在烤面包槽（7）中，多士炉也会在烘烤时间结束时自动停止。请拔掉多士炉的电源插头，待其冷却后，使用非金属且不锋利的工具小心地将卡住的面包取出。

## 舒适提升功能

如面包升降器（4）上方箭头所示，通过移动面包升降器（4）可将面包进一步抬高。为了您使用方便，面包升降器（4）可停留在较高的位置。

## 解冻功能

解冻功能可确保无论您使用的是冷冻面包还是新鲜面包，烘烤后都能达到同样的效果。

由于烤面包机会在烘烤之前先自动解冻面包，因此烘烤过程需要的时间会稍久一些。

- 调节烘烤控制（5）。
- 按下面包升降器（4），然后再按下解冻按钮（1）。


• 烘烤结束时，多士炉自动停止工作，面包升降器（4）返回到初始位置。

## 再加热功能

- 按下面包升降器（4），然后再按下再加热按钮（3）。
- 多士炉只需启动很短时间便可用于加热已经烘烤过冷却的面包。
- 烘烤结束时，多士炉自动停止工作，面包升降器（4）返回到初始位置。

## 面包烤架（HT3010/3110适用）

面包烤架（6）可用于加热面包卷。

- 将可调节烘烤控制（5）调节至带有该符号  的位置。
- 按下面包升降器（4）。
- 烘烤结束时，多士炉自动停止工作，面包升降器（4）返回到初始位置。

**注意：**切勿使用面包烤架烘烤蛋糕、匹萨、烘焙罐头以及长条的大面包。此类食物容易导致多士炉内的热量积聚。同样，也请勿将包有铝箔的面包卷置于烤架之上。

## 防尘盖（HT3005适用）

防尘盖用于多士炉闲置时盖在烤面包槽（7）上，以确保机器内部保持洁净，同时便于储存和使用。注意，请在机器冷却后使用防尘盖。

注意：烘烤面包时请勿使用防尘盖。

## 清洗

- 清洁之前请务必拔掉电源并静待本产品冷却。
- 切勿使用流水冲洗本产品，或将其浸入水中。仅可使用湿布擦拭外表面。



• 请勿使用钢丝球或擦洗剂，清洁过程中可使用少量餐具洗涤剂。切勿使用任何溶剂进行清洗，例如酒精、汽油或苯类产品。

• 定期将面包屑托盘（8）抽出，进行清理擦拭。

## 故障排除指南

问题	原因	解决方法
面包未经烘烤便立即弹了出来	面包屑托盘位置不正确 面包升降器位置不正确 未接通电源	检查面包屑盘是否正确放置 检查面包提升降器是否位于较低的位置 如果以上方法均无效，请联系博朗客户服务中心
烤面包颜色太深/太浅	选择的烘烤档位太高或太低	选择较低/较高的烘烤档位
烤面包机冒烟	对于放入的面包类型所选择的烘烤档位太高	按下停止按钮停止烘烤过程 选择较低的烘烤档位

## 保修

我们为产品提供为期两年的保修，保修期从购买日开始计算。

在保修期内，对于产品因材料或生产过程引起的各种瑕疵，我们会视情况更换零部件或整个产品。

申请保修必须将本产品 and 能够证明购买日期的证据（购货发票）一起交给授权的博朗维修站，本产品附有一张授权维修站的名单。请确认已将购货发票放置在安全的地方。

### 上述保修不包括以下内容

- 由于使用不当而造成的而产品损坏（如使用错误的电流、电压，将产品插入不合适的插座，或者认为损坏等）。
- 正常使用引起的产品老化、磨损，对产品的使用功能及价值影响不大。
- 按行业管理定义的易损、易耗件。
- 如果产品经过未经授权的人员的修理，或产品使用了非本公司（博朗）的零部件，

保修期即终止。

- 非家庭使用（如工业、商业用）引起的损坏。
- 在保修期内提供的服务并不影响保修期按时结束，保修期中更换的零部件或整机的保修服务与本产品的保修期同时终止。
- 除非有法律规定，本公司不对其他任何要求负责。同供货商的销售合同中规定的各项权利不受此保修的影响。

如果需要保修或维修，请与当地的维修站，或就近的维修站联系。

客服热线：400 827 1668



# 名称和产品中有害物质的含量

## Name and content of hazardous substances in products

组件名称 Components Name	有害物质 Hazardous substances						备注 Remark
	铅 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	镉 Cadmium (Cd)	六价铬 Hexavalent Chromium (Cr (VI))	多溴联苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)	
印刷电路板 组装 Printed Circuit Board Assembly	X	○	○	○	○	○	
电机、阀门 Motors, valves	X	○	○	○	○	○	
金属零件 Metal parts	X	○	X	○	○	○	不包括刀头、及其它与食物接触的部分 (Food-contact Parts not included)

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。This table is prepared in accordance with the provisions of SJ/T 11364.

○: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。

○: The content of such hazardous substance in all homogeneous material of such components is below the limit required by GB/T 26572.

X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。主要是由于受技术发展水平限制, 暂时无法实现替代或减量化, 但这部分零部件本身不直接与食物接触, 正常使用条件下不会对使用者造成任何健康影响。我们的产品均通过食品安全检测, 可安心使用。

X: The content of such hazardous substance in a certain homogeneous material of such components is beyond the limit required by GB/T 26572, mainly due to the level of technical development situation, temporarily unable to achieve replacement or reduction. But this part of the component itself does not directly contact with food, it will not cause any health issue under normal conditions of use. All our products passed Food Safety Monitoring and can be used safely.